

# SECRET

## ACCORD GENERAL SUR LES TARIFS

No. 046

SECRET/HS/7/Add.1/Suppl.5  
31 mai 1990

## DOUANIERS ET LE COMMERCE

---

Original: anglais

SYSTEME HARMONISE - NEGOCIATIONS AU TITRE  
DE L'ARTICLE XXVIII

Liste XX - Etats-Unis

Prorogation du délai prévu au paragraphe 3  
de l'article XXVIII

Les délégations du Canada et des Etats-Unis ont fait parvenir au secrétariat la communication conjointe ci-après en date du 29 mai 1990.

---

Les gouvernements du Canada et des Etats-Unis, se référant au document SECRET/HS/7/Add.1, souhaitent porter à la connaissance du Directeur général, pour l'information d'autres parties contractantes, qu'ils sont convenus que les négociations qu'ils mènent au titre du paragraphe 3 a) de l'article XXVIII devraient être considérées comme prolongées jusqu'au 27 juin 1990, afin de permettre la poursuite des discussions bilatérales. Cette prorogation est convenue sans préjudice de la position des Etats-Unis selon laquelle l'article XXVIII n'offre pas de fondement à la plainte du Canada.

---

Signature de la délégation  
des Etats-Unis

---

Signature de la délégation  
du Canada

Genève, le 29 mai 1990